

## Gezamenlijke Verklaring van het Europees Parlement, de Raad en de Commissie betreffende de begrotingsprocedure (30 juni 1982)

**Caption:** Gezamenlijke Verklaring van het Europees Parlement, de Raad en de Commissie van 30 juni 1982 betreffende verschillende maatregelen ter verzekering van een beter verloop van de begrotingsprocedure.

**Source:** Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen (PbEG). 28.07.1982, n° C 194. [s.l.]. "Gezamenlijke Verklaring van het Europees Parlement, de Raad en de Commissie betreffende verschillende maatregelen ter verzekering van een beter verloop van de begrotingsprocedure", p. 1.

**Copyright:** All rights of reproduction, public communication, adaptation, distribution or dissemination via Internet, internal network or any other means are strictly reserved in all countries.

The documents available on this Web site are the exclusive property of their authors or right holders.

Requests for authorisation are to be addressed to the authors or right holders concerned.

Further information may be obtained by referring to the legal notice and the terms and conditions of use regarding this site.

**URL:**

[http://www.cvce.eu/obj/gezamenlijke\\_verklaring\\_van\\_het\\_europees\\_parlement\\_de\\_raad\\_en\\_de\\_commissie\\_betreffende\\_de\\_begrotingsprocedure\\_30\\_juni\\_1982-nl-0090c257-fe9d-4052-b46e-cf99b0b14040.html](http://www.cvce.eu/obj/gezamenlijke_verklaring_van_het_europees_parlement_de_raad_en_de_commissie_betreffende_de_begrotingsprocedure_30_juni_1982-nl-0090c257-fe9d-4052-b46e-cf99b0b14040.html)

**Last updated:** 27/08/2015

## Gezamenlijke Verklaring van het Europese Parlement, de Raad en de Commissie van 30 juni 1982 betreffende verschillende maatregelen ter verzekering van een beter verloop van de begrotingsprocedure

HET EUROPESE PARLEMENT, DE RAAD EN DE COMMISSIE,

Overwegende dat het goed functioneren van de Gemeenschappen een harmonieuze samenwerking tussen de instellingen vergt;

Overwegende dat het geboden is, met inachtneming van de respectieve bevoegdheden van de verschillende instellingen van de Gemeenschappen, zoals deze in de Verdragen zijn omschreven, in onderlinge overeenstemming diverse maatregelen te treffen tot verzekering van een beter verloop van de begrotingsprocedure ter uitvoering van de bepalingen van artikel 78 van het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal, artikel 203 van het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap en artikel 177 van het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap voor Atoomenergie,

KOMEN HET VOLGENDE OVEREEN:

### I. CLASSIFICATIE VAN DE UITGAVEN

#### 1. Criteria

In het licht van deze overeenkomst en de door de Commissie voor de gewone begroting van 1982 voorgestelde classificatie van de uitgaven beschouwen de drie instellingen als verplichte uitgaven de uitgaven welke de begrotingsautoriteit in de begroting moet opnemen opdat de Gemeenschap kan voldoen aan haar — interne of externe — verplichtingen zoals die voortvloeien uit de Verdragen of de ter uitvoering daarvan vastgestelde besluiten.

#### 2. Toepassing op basis van deze overeenkomst

De classificatie van de begrotingslijnen wordt verricht zoals vermeld in de bijlage.

### II. CLASSIFICATIE VAN NIEUWE BEGROTINGSLIJNEN OF VAN BESTAANDE BEGROTINGSLIJNEN WAARVAN DE RECHTSGRONDSLAG WERD GEWIJZIGD

1. Uitgaande van de in punt I hierboven vermelde gegevens geschiedt de classificatie van nieuwe begrotingslijnen en de hierop betrekking hebbende uitgaven, op voorstel van de Commissie, in onderlinge overeenstemming tussen de twee instellingen die de begrotingsautoriteit uitmaken.

2. Het voorontwerp van begroting bevat een voor elke nieuwe begrotingslijn toegelicht classificatievoorstel.

3. Indien één van de twee instellingen die de begrotingsautoriteit uitmaken het classificatievoorstel van de Commissie niet kan accepteren, wordt dit verschil van mening voorgelegd aan een vergadering van de Voorzitter van het Parlement, de Voorzitter van de Raad en de Voorzitter van de Commissie, welke laatste het voorzitterschap waarneemt.

4. De drie Voorzitters trachten de eventuele meningsverschillen op te lossen voordat de ontwerp-begroting wordt vastgesteld.

5. De Voorzitter van het Tripartiete Overleg brengt verslag uit op de overlegvergadering tussen de instellingen die plaats heeft vóór de eerste lezing door de Raad en treedt zonodig op bij de besprekingen van de Raad en het Parlement in eerste lezing.

6. De overeengekomen classificatie — die een voorlopig karakter heeft in het geval waarin het basisbesluit

nog niet is genomen — kan, wanneer dat besluit is vastgesteld, in het licht daarvan in onderlinge overeenstemming worden herzien.

### **III. SAMENWERKING TUSSEN DE INSTELLINGEN IN HET KADER VAN DE BEGROTINGSPROCEDURE**

1. De gedachtenwisseling over de beschouwingen van het Parlement met betrekking tot het voorontwerp van begroting van de Commissie, die moet worden gehouden voordat de Raad de ontwerp-begroting vaststelt, moet zo tijdig plaatsvinden dat de Raad behoorlijk rekening kan houden met de suggesties van het Parlement.

2. a) Wanneer tijdens de begrotingsprocedure blijkt dat de afsluiting daarvan, voor de verhoging van de niet-verplichte uitgaven, de vaststelling in onderlinge overeenstemming zou kunnen vereisen van een nieuw op de kredieten voor betalingen toepasselijk percentage en/of een nieuw op de kredieten voor vastleggingen toepasselijk percentage — laatstgenoemd percentage kan op een ander niveau worden vastgesteld dan het eerstgenoemde — komen de Voorzitters van het Parlement, de Raad en de Commissie onmiddellijk bijeen.

b) Op basis van de bestaande standpunten wordt alles ondernomen teneinde de elementen te vinden tot bereiking van uiteindelijke overeenstemming tussen de twee instellingen die de begrotingsautoriteit uitmaken, opdat de begrotingsprocedure voor het einde van het jaar kan worden afgesloten.

c) Te dien einde verplicht elke partij zich alles in het werk te stellen om dit tijdschema, dat essentieel is voor het goed functioneren van de Gemeenschap, na te leven.

3. Voor het geval evenwel dat vóór 31 december geen overeenstemming wordt bereikt verplicht de begrotingsautoriteit zich ertoe de pogingen om tot afsluiting van de begrotingsprocedure te geraken verder voort te zetten en de vaststelling van de begroting voor eind januari mogelijk te maken.

4. Het akkoord tussen de twee instellingen die de begrotingsautoriteit uitmaken over het nieuwe percentage bepaalt het niveau van de niet-verplichte uitgaven waarop de begroting zal worden vastgesteld.

5. De Voorzitters van het Parlement, de Raad en de Commissie komen indien nodig en op verzoek van een hunner bijeen:

— om de resultaten van de toepassing van deze verklaring te evalueren;

— om hangende problemen te bestuderen ten einde gezamenlijke voorstellen voor oplossingen voor te bereiden, die aan de instellingen worden voorgelegd.

### **IV. OVERIGE VRAAGSTUKKEN**

1. De „handelingsruimte” van het Parlement — waarvan het bedrag overeenkomt met ten minste de helft van het maximumpercentage — is van toepassing met ingang van de ontwerp-begroting, die door de Raad in eerste lezing is opgesteld, daarbij rekening houdend met eventuele nota's van wijzigingen van dit ontwerp.

2. De verplichting tot respecteren van het maximumpercentage geldt voor de jaarlijkse begroting inclusief de gewijzigde en/of aanvullende begroting(en). Onverlet de vaststelling van een nieuw percentage blijft het eventueel ongebruikte gedeelte van het maximumpercentage beschikbaar voor een eventueel gebruik in het kader van de behandeling van een ontwerp van gewijzigde en/of aanvullende begroting.

3. a) De bij de bestaande verordeningen vastgestelde maximumbedragen zullen in acht worden genomen.

- b) Ten einde aan de begrotingsprocedure haar volledige betekenis te geven moet vaststelling van maximumbedragen bij verordening worden vermeden evenals de opneming in de begroting van bedragen die hoger zijn dan de reële uitvoeringsmogelijkheden.
- c) De uitvoering van de in de begroting opgenomen kredieten voor wezenlijke nieuwe communautaire acties vereist de voorafgaande vaststelling van een basisverordening. In het geval waarin dergelijke kredieten in de begroting zouden worden opgenomen voordat een voorstel voor een verordening is ingediend, is de Commissie verzocht uiterlijk eind januari een voorstel in te dienen.

De Raad en het Parlement verplichten zich alles in het werk te stellen opdat de verordening in kwestie uiterlijk eind mei wordt vastgesteld.

In het geval evenwel waarin de verordening niet binnen deze termijn kan worden vastgesteld dient de Commissie alternatieve voorstellen (overschrijvingen) in opdat de desbetreffende kredieten kunnen worden gebruikt gedurende het begrotingsjaar.

4. De instellingen nemen er kennis van dat de herzieningsprocedure van het Financieel Reglement nog hangende is en dat in dit kader nog een aantal problemen zouden moeten worden geregeld. Zij verplichten zich alles in het werk te stellen om deze procedure zo spoedig mogelijk af te sluiten.

Gedaan te Brussel, 30 juni 1982.

*Voor het Parlement*  
P. DANKERT

*Voor de Raad*  
L. TINDEMANS

*Voor de Commissie*  
G. THORN

## **BIJLAGE**

**INDELING VAN DE UITGAVEN IN VERPLICHTE UITGAVEN EN NIET-VERPLICHTE UITGAVEN  
VAN DE BEGROTINGSLIJNEN OPGENOMEN IN DE GEWONE BEGROTING VOOR 1982**

[...]